

Porównanie tłumaczeń II Koryntian 11:17

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Co mówię nie mówię według Pana ale jak w głupocie w tej podstawie chluby
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	To, co mówię, mówię nie po myśli* Pana, lecz jakby w głupocie – w tej podstawie do chluby. ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Co mówię, nie według Pana mówię, ale jakby w nierozsądności, w tej podstawie dumy.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Co mówię nie mówię według Pana ale jak w głupocie w tej podstawie chluby

¹⁾ Lub: według Pana.